



LA VIDA NUEVA



FORT CHAFFEE, ARK.

VIERNES, 12 DE DIC, DE 1980

NUMERO 151

EL MEJOR AMIGO DEL HOMBRE

Reportó: CARLOS LIZARRAGA



"Toda mi familia quedó en Cuba. Mis padres, mis hermanos, mi mujer.... y un hijo que no conozco", dice con voz grave Agustín Interián, de 18 años de edad, nacido en Santiago de Cuba, mientras su mano morena acaricia el pelo largo y rojo de cobre de "Campeón".

"Yo estudiaba mecánica", agrega, "pero...", y queda en silencio mirando tiernamente, sin que él mismo lo advierta, a "Campeón".

"Campeón" es un perro que hace tiempo vemos en Fort Chaffee, siempre con un amo diferente. Nadie sabe a ciencia cierta quién lo trajo a campamento, aunque Agustín nos dice ahora que un soldado puertorriqueño se lo trajo a un cubano amigo suyo, el cual, al marcharse, se lo dejó a otro amigo suyo quien, a su vez, lo dejó en manos de otro cuando le llegó la hora de la partida.

"Un día lo llevaron a la barraca y no volvieron a buscarlo. Entonces yo me hice cargo de él. Siempre me acompaña. El otro día vino uno queriendo darme diez dólares por él, pero yo no acepté. Yo no lo vendo," sigue diciendo Agustín sin dejar de acariciar al perro.

Lo cierto es que "Campeón" ha tenido muchos dueños. Y tendrá muchos más antes de que Fort Chaffee deje de albergar cubanos. Pero decir que un perro tiene y tendrá amo, es impropio. Los perros sólo tienen en sus llamados amos, la reciprocidad que genera el hecho de que "el perro es el mejor amigo del hombre."

"Campeón", tiene y tendrá muchos, pero muchos amigos entre los refugiados cubanos que viven en Fort Chaffee. Y es probable que alguno de estos decida que este noble amigo lo acompañe también cuando salga a enfrentarse con su nueva vida.

LA LLAMADA DE LA ESPERANZA

Poco después de llegar los cubanos a Fort Chaffee, fueron instaladas en distintos puntos del Area de Población General baterías de teléfonos para que los cubanos se comunicaran con sus familiares y amigos en los Estados Unidos.

Largas filas de personas se formaban frente a las casetas telefónicas, esperando cada uno que le llegara su turno para hablar.

Miles de cubanos sintieron la dicha de comunicarse con sus parientes o sus amigos y saber que ellos los reclamarían, como en efecto ocurrió.

Otros tantos, en búsqueda de patrocinador por "la libre", se valieron del teléfono para rastrearlos en la guía telefónica que en algún sitio consiguieron. Muchos tuvieron éxito. Otros no.

Han transcurrido meses desde que llegaron a Fort Chaffee y aún quedan muchos cubanos aquí.

Las baterías de teléfonos siguen en su sitio y los cubanos continúan sirviéndose de ellos con el mismo objetivo: Hacer la llamada de la esperanza.

Reportó: CARLOS LIZARRAGA

La señorita Ada Gaterol, encargada del teatro en el área general de población en el edificio # 1687, se reunió en este local con los integrantes del Conjunto Folklórico, del Grupo de Danza Moderna y los payasos, todos los cuales desarrollan sus actividades bajo su dirección.

La señorita Gaterol planteaba a los encargados de grupos cómo mantener mejor disciplina en el desenvolvimiento del arte, así como mejorar cada vez más la calidad de sus actuaciones y mejorar también más las prácticas haciéndolas con mayor regularidad.

Además, recalcó en que cada nuevo integrante de un grupo cualquiera, debía ser objeto de una mayor atención para lograr su avance hasta alcanzar a los restantes y estar a su mismo nivel al llegar una actuación. Hizo también mención de las posibles reestructuraciones de algunos grupos y el cambio de algunos directores que por determinadas razones no podían seguir al frente de algunos conjuntos.

Hizo hincapié en que se observara el calendario de actuaciones para que siempre estuvieran dispuestos a actuar en cualquier lugar que se les indicara, tanto dentro del fuerte, como fuera del mismo.

Fueron de sumo interés las orientaciones de la señorita Gaterol, ya que con ello está contribuyendo a la formación de nuevos artistas, que son como preciosas joyas que estaban cubiertas por la arena del inmenso desierto de la ignorancia y que serán tal vez los futuros grandes valores del arte.

Reportó: JOSE R. GONZALEZ

"EL PAPALOTE"

Reportó: CARLOS LIZARRAGA



Alfredo Bobadilla tiene 59 años de edad y vivía en la Habana Vieja, dedicado al oficio de pintor.

Felicía Camejo, que vivía en Los Sitios, el afamado barrio habanero, donde trabajaba como educadora de círculos infantiles, tiene 20 años, la tercera parte de la edad de Alfredo.

Rosendo Tabio, esposo de Felicia, que en Cuba se dedicaba al deporte del boxeo, tiene 21 años de nacido.

Son dos generaciones y ambos sexos están representados en este trío de cubanos.

Uno, Alfredo, con una larga vida detrás. Felicia y Rosendo en los albores de las suyas. Pero los tres son a punto de iniciar su nueva vida: la vida en busca de la cual se atrevieron a desafiar la ira del tirano que oprime a la patria; los peligros de una travesía marítima en una fragil embarcación; la incógnita de su destino en una tierra de la que no conocían ni el idioma.

Pero afortunadamente para ellos, aquí están, en Fort Chaffee, Arkansas, Estados Unidos de Norteamérica.

Mientras ellos, como los demás cubanos aquí, esperan el momento de salir del Fuerte, llenan sus horas de ocio con cuánta ocupación les viene a mano.

Hoy los vemos entregados entusiásticamente, con profunda seriedad, a la tarea de empujar un papalote!

Únicamente tres niños podrían hacerlo igual. Abstraídos en su intento, apenas se les prestan atención a nuestro interrogatorio.

El papalote se lo dieron a uno de ellos en la Cruz Roja. Lo prepararon y alguien consiguió una bobina de hilo. La cola del papalote, que le indicamos a Rosendo que era demasiado larga y pesada, fue hecha con tiras de sabana.

No dejamos de sentir el deseo de pedirle a Rosendo que nos dejara intentar también remontar aquel hermoso pájaro de papel hacia el azul. Nos contuvo el sentido de respons-

continúa en la pág. 7

TORNEOS EN EL EDIFICIO 1572

En la tarde del 6 de diciembre se celebró un importante torneo de damas en el edificio 1572, donde se encuentra ubicado el Centro de Recreación del Area 3. En este torneo se enfrentaron los jugadores: Arturo González y José Zayas perdiendo este último.

El premio para Arturo González consistió en una cartera billetera. Este torneo fue muy reñido, pues los dos jugadores dominan muy bien este tipo de juego.

También se celebraron torneos de dominó y ping-pong donde los competidores mostraron sus conocimientos en todo momento. Todos los ganadores recibieron como premios, gorras, carteras, espejuelos, donde todos quedaron muy satisfechos y contentos con los premios.

En este Centro de Recreación, se puede reconocer la meritoria labor desarrollada por todos los que allí trabajan para el buen funcionamiento del Centro. Gracias a todos por el buen trato a los que diariamente visitan este local. En este Centro de Recreación usted puede disfrutar además de los distintos juegos que se les ofrece; también puede saborear el delicioso café criollo que allí se les brindan a todos los cubanos.

Reportó: ALBERTO ABREU RUIZ

CENTRO DE RECREACION Y DEPORTE 1431

Recientemente se efectuó en el edificio 1431, Centro de Recreación y Deportes, un encuentro de herradura y ping-pong. En la herradura quedó como ganador Eladio Jiménez quien se impuso a sus rivales.

En el ping-pong quedaron como ganadores de las dos mesas Roberto Linares y Oreste Fernández, eliminando cada uno todos los rivales que se enfrentaron con ellos.

Después de terminarse el encuentro fueron obsequiados con cigarrros.

Reportó: ORESTE FUENTES

CRISTINA BAZAN

Actualmente en el Campamento existe una atracción que acapara la atención de todos los cubanos, que diariamente asisten al televisor; es la novela "Cristina Bazán."

Todos los días se puede ver sobre las 6:30 a todos los cubanos dirigirse a los edificios donde se encuentran los televisores, y la conversación nada más es sobre la novela.

La obra trata de amor, odio, pasión, ambición; es toda una obra de arte. No hay un cubano que no asista al televisor; es una de las atracciones más grandes que hay en el campamento.

Reportó: ORESTE FUENTES

INGLES EN EL EDIFICIO 1702

En el edificio 1702 de la Calle 27 funcionan dos aulas para el estudio del idioma inglés para los cubanos. Figuran como profesoras de las mismas Francis Montoya y Marta Bagley, las cuales realizan sus labores con entusiasmo y abnegación.

Al conversar con Francis, nos dice, "Los alumnos en general se comportan muy bien y gastan sus mejores esfuerzos en avanzar con rapidez, pero con solidez, dentro del estudio del idioma y observan también sólida asistencia al aula. Tenemos,"

continúa en la sig. pág. **3**

sigue diciendo Francis, "dos grupos de clases. El primero es "Beginners' Class", o sea "clases primarias". El segundo es "Advanced Class" que corresponde a "clases avanzadas", teniendo la mayoría de los alumnos que han pasado por ellas buena promoción." Nos dice también Francis que se están preparando las condiciones para la fiesta del "Espíritu de Navidad", para los estudiantes que tengan que pasar en el campamento Las Navidades. Termina Francis sus breves locuciones enfatizando nuevamente la alegría que siente por el buen comportamiento de sus educados.

Ahora tenemos junto a nosotros a Marta Bagley quien nos dice, sin haberla interrogado "Los cubanos, en casi su totalidad, se dan a querer y son buenas personas y la propaganda negativa que de ellos se hace no se ajusta a la realidad. En mi aula", prosigue Marta, "todos los discípulos son corteses, respetuosos y disciplinados. Estamos preparando una pequeña fiesta navideña para ellos, en la cual, posiblemente, entregaremos diplomas de distintos tipos. Reiremos y cantaremos todos, como hermanos que somos ante Dios y la nacionalidad universal, los cubanos y norteamericanos", finaliza diciendo la profesora Bagley.

Reportó: LUIS SANCHEZ

LA VIDA DE NOCHE EN FORT CHAFFEE

Aquí les ofrecemos un breve recorrido dentro del campamento, para conocer de cerca la vida de los cubanos en las horas de la noche.

A pesar del tiempo, muchos cubanos se dirigen a los Centros donde se encuentran los televisores, otros permanecen dentro de sus barracas ya sea jugando al dominó o leyendo algunas novelas. Otros prefieren repasar las clases que durante el día dieron en su aula de inglés.

Los edificios visitados fueron los siguientes: 1663-1660-1646-1719-1716. De todo este recorrido lo que más nos llamó la atención es que algunos alumnos aprovechan la noche para repasar lo que estudiaron durante el día; es de destacar el interés de estos buenos estudiantes. Podemos señalar algunos nombres, como Alberto Drake Hernández, Enrique Mola, y otros más que nos es imposible relacionar porque en realidad son muchos.

Otros prefieren oír la KNJB que ha puesto una buena programación musical en estos días. Nos dice Leopoldo Fernández, "A mí me gustan mucho las canciones de Feliciano y realmente me han complacido."

También muchos manifiestan que es la única manera de entretenerse dentro de su albergue pues allí nadie les molesta.

Reportó: ALBERTO ABREU RUIZ

ATENCION

Una vez más el Departamento de Facilidades e Ingenieros exhorta a los cubanos a no echar nada en los inodoros menos el papel sanitario especificado.

Pedazos de sábanas y otras telas han sido echadas a los inodoros. Esto pudiera causar graves problemas con la plomería y privar a los habitantes de las barracas de esta conveniencia.

Recuerden, por favor, la tela no se deshace dentro de la plomería y, por tanto, NUNCA se debe echar tela a los inodoros.

CONVOCA LA DIVISION DE RELACIONES HUMANAS A LOS CUBANOS PARA QUE PARTICIPEN EN
UN TORNEO DE AJEDREZ

La División de Relaciones Humanas ha comenzado las inscripciones entre los cubanos para participar en el Torneo de Ajedrez que se celebrará los días 16 y 17 del presente mes.

Las inscripciones se están efectuando en los edificios 1017, 1434, 1541, 1597, 1700 y 1756.

Los ganadores del Torneo recibirán premios consistentes en diplomas, radios y un reloj pulsera valorado en \$100.

La inscripción debe hacerse antes del día 15 de diciembre.

ESTUDIANTES NORTEAMERICANOS EXPLICAN EL COMERCIO LIBRE

Hoy viernes, día 12 de diciembre, un grupo de estudiantes de la escuela secundaria "Southside High School" de Fort Smith, estará de visita informativa aquí en Fort Chaffee. Con motivo de documentar a los cubanos acerca del sistema de comercio libre norteamericano, el grupo visitará a los edificios 1430, 1543, 1702, 1735, donde radican varias aulas de inglés. Ellos llegarán a las distintas aulas a la hora de la clase de inglés de cada una.

Los estudiantes norteamericanos van a explicar los puntos fundamentales de la función del sistema de comercio libre, por medio de un pequeño drama. Después llevarán a cabo un juego parecido al bingo, en el cual los participantes tendrán que emplear sus conocimientos del sistema de comercio libre. A los ganadores se les premiarán con gorras de pelotero.

A continuación presentamos los términos más importantes en el estudio del sistema de comercio libre. Ustedes deben de familiarizarse con estos términos porque puede ser que aparecen en el "juego de bingo"!

TERMINOS DEL SISTEMA DE COMERCIO LIBRE

1. LABOR: El trabajo que uno hace para ganar dinero.
2. LIBERTAD: El derecho de escoger.
3. GANANCIA FINANCIERA: El ingreso después de deducir los gastos.
4. ALQUILER: Pago por el uso de la propiedad de otra persona.
5. EXITO: Alcanzar una meta.
6. CAPITAL: El dinero, las herramientas, y la maquinaria empleados en la producción.
7. SUELDO: Dinero ganado por desempeñar trabajo.
8. INTERES: El costo de usar dinero prestado.
9. BANCOS: Lugares seguros para guardar o pedir prestado el dinero.
10. OFERTA: Los bienes disponibles para la venta.
11. DEMANDA: Los bienes que la gente quiere y puede comprar.
12. IMPUESTOS: El dinero deducido del pago para el uso del gobierno.
13. EMPLEADO: Alguien que trabaja para otra persona.
14. GERENCIA: La gente encargada de un negocio.
15. GOBIERNO: El grupo a cargo de regir una nación.
16. PERDIDA FINANCIERA: Cuando un negocio o individuo gana menos dinero que gasta.
17. RECURSOS NATURALES: La tierra, los árboles, el agua.
18. EMPRESA LIBRE: Poder tener un negocio en el mercado libre y competitivo con limitada intervención del gobierno.
19. BIENES DEL CONSUMIDOR: Productos usados por el consumidor
20. SERVICIOS DEL CONSUMIDOR: Hacer algo para otra persona a cambio de paga.
21. COMPETENCIA: Tratar de superarse sobre los demás trabajadores.
22. CONSUMIDOR: Persona o negocio que usa los bienes o los servicios.
23. CREDITO: Obtener bienes o servicios con la condición de pagar más tarde.
24. PRECIO: El dinero que se paga por un producto o servicio.

"LA VIDA NUEVA"

EDITOR JEFE: J.T. MULLINS-EDITORIA: K. HARDY-JEFE DE REPORTEROS: CARLOS LIZARRAGA
REDACCION: K. POWELL-REPORTERA: K. PATE-FOTOS: C. BLADE-TRADUCTORA: S. MERKEL

EQUIPO CUBANO TECNICO ADMINISTRATIVO:

REPROTEROS: A. ABREU - O. FUENTES

ILUSTRACIONES: M. LABOURDETH

AUXILIARES: O. CHANG

LAS OPINIONES EXPRESADAS AQUI POR NUESTROS COLABORADORES. SON DE SU ABSOLUTA RESPONSABILIDAD Y DE NINGUNA MANERA REPRESENTAN EL CRITERIO OFICIAL DE ESTA PUBLICACION.

TRECE ENVIADOS A INSTITUCION FEDERAL DE CORRECCIONES

Trece cubanos que han estado en el Area de Detención (Nivel II) o en la cárcel en el Centro para Relocalización de Refugiados en Fort Chaffee fueron trasladados el 10 de diciembre a las 10 a.m. a una Institución Federal para Correcciones en Atlanta, Georgia.

Funcionarios del Servicio de Inmigración y Naturalización dijeron que un juez del INS especializado en ley administrativa celebrará audiencias para los trece en Atlanta para determinar si se les debe prohibir entrada a los Estados Unidos.

La decisión de celebrar audiencias de expulsión para los trece se basó en su comportamiento desde su llegada a los Estados Unidos.

Seis oficiales de la Patrulla Fronteriza de los Estados Unidos escoltaron a los trece en su traslado de Fort Chaffee al Aeropuerto Municipal de Fort Smith. Trasladaron a los trece por avión privado fletado a Atlanta. Durante el vuelo tres oficiales del Servicio de Inmigración encargados de Detención acompañaron a los trece.

Oficiales del INS dijeron que algunos de los trece habían estado en Fort Chaffee desde su llegada a los Estados Unidos mientras otros vinieron a Fort Chaffee desde otros Centros de Relocalización durante la consolidación.

MANIFESTACION DE REFUGIADOS CUBANOS FRENTE A LA ONU

Cientos de cubanos refugiados manifestaron anteayer frente al edificio de las Naciones Unidas, en ocasión de la conmemoración del Día de los Derechos Humanos, para protestar por los maltratos físicos y morales que sufren presos políticos de la Carcel de Boniato, en Santiago de Cuba.

Entre los manifestantes se encontraban, entre otras, representaciones de la Asociación de Ex Presos Políticos Cubanos en el Exilio, de la Junta Patriótica Cubana y del Comité de Prisioneros Políticos de Cuba en el Exilio.

Los manifestantes anticastristas hicieron circular copias de una carta enviada a la Comisión de Derechos Humanos de las Naciones Unidas en la que, en uno de sus párrafos, denuncian que "en una de las frecuentes golpizas en la Carcel de Boniato, recibieron heridas de bayoneta y culatazos un gran número de presos".

La carta dice, además, que "para evitar más derramamiento de sangre, exigimos una inmediata investigación a cargo de la ONU, la OEA y la Cruz Roja para detener el holocausto que llevan a cabo en Cuba los sirvientes de la Unión Soviética".

INDIRA GANDHI DICE "NO" A BREZHNEV RESPECTO A AFGANISTAN

El Presidente Soviético Leonid Brezhnev regresó ayer a su país sin haber logrado el respaldo de la India a la invasión rusa de Afganistán.

La Primera Ministra Indira Gandhi no se apartó de su política de "asegurar la soberanía, integridad territorial, independencia y status no-alineado" de Afganistán.

Las conversaciones oficiales de Brezhnev con la señora Gandhi concluyeron anteayer sin acuerdo aparente sobre la presencia de 85.000 soldados soviéticos en Afganistán.

Brezhnev emitió un comunicado en el que pidió la no intervención en el Golfo Pérsico y firmó acuerdos de cooperación cultural, económica, científica y tecnológica con la India, que serán dados a conocer hoy tras ser revisados por el Parlamento.

India, en lugar de alinearse junto a los soviéticos, contraatacó ayer al hacer referencias sobre la concentración de tropas rusas junto a la frontera polaca.

Tras una reunión de 80 minutos celebrada en el Palacio Presidencial entre Brezhnev y la señora Gandhi, un vocero del Ministerio Indio de Relaciones Exteriores dijo a los periodistas que la India "contempla ciudadanosamente los acontecimientos relacionados con Polonia".

continúa en la pág. sig.

INDIRA GANDHI DICE "NO" A BREZHNEV RESPECTO A AFGANISTAN

Anteriormente dirigentes parlamentarios opositores mostraron preocupación por la precaria situación polaca y pidieron a la Primera Ministra que recomendara a Brezhnev que use moderación en esa zona.

Los sindicatos ferroviarios indios demostraron su respaldo al sindicato polaco independiente Solidaridad en un comunicado público difundido ayer.

USTINOV ADVIERTE A OCCIDENTE QUE "AUMENTA PELIGO DE UNA GUERRA" CON CRISIS POLACA

El Ministro Soviético de Defensa Dmitry Ustinov dijo a una conferencia del partido comunista del distrito militar de Moscú que "aumentó el peligro de una guerra" debido a las informaciones occidentales sobre el movimiento de tropas rusas junto a la frontera polaca.

Mientras tanto, el sindicato independiente polaco Solidaridad formó una comisión para defender a los presos políticos y en un nuevo desafío al gobierno exigió la liberación de los presos sin filiación con el movimiento laboral.

La exigencia fue planteada un día después que un grupo privado de agricultores polacos analizara planes para presionar al gobierno a fin de que reconozca su propio sindicato, con lo que la inquietud laboral se extendió por primera vez al agro.

Sin embargo Solidaridad, la coalición de sindicatos independientes, insistió que la disputa sobre la liberación de los presos políticos puede ser solucionada sin amenazar la seguridad de la nación.

Solidaridad anunció anteayer la formación de una comisión especial integrada por nueve miembros, entre ellos el dirigente sindical Lech Walesa, para defender a los presos políticos.

El grupo laboral acusó a las autoridades de "continuar sus acciones de opresión" en desafío a los acuerdos firmados el 31 de agosto entre los trabajadores y el estado sobre concesiones laborales.

"La liberación de los presos políticos y el cese de la represión son necesarias para convencer a la opinión pública y restaurar el clima de confianza entre las autoridades y la sociedad, y ello servirá para agrandar el proceso democrático en Polonia", dijo un comunicado emitido por Solidaridad.

El parte citó a cuatro presos, entre ellos Leszek Moczulski, un anticomunista derechista.

La defensa de los derechos de Moczulski que promueve Solidaridad podría ser considerada por las autoridades soviéticas y polacas como prueba del respaldo que brinda el sindicato a los disidentes políticos e intelectuales, calificados como "antisocialistas" por las autoridades, que tratan de aislar al movimiento laboral.

"No es nuestra intención el estimar los fines políticos de estas personas, ni deseamos interferir en los asuntos del Departamento de Justicia, pero estamos convencidos de que es inaceptable mantener a personas en prisión por sus convicciones y opiniones", añadió Solidaridad.

bilidad que nos priva de tantos placeres a veces. Nuestro papel era el de reportero. Quizás alguna otra vez sea posible, igual que lo hacen hoy Alfredo, Felicia y Rosendo, elevar hacia el cielo un papalote como mensajero de nuestro agradecimiento a Dios por habernos permitido contemplar el cielo libre de esta tierra de libertad.

UN ARBOL DE NAVIDAD

El inminente arribo de las Navidades pone una vibración de emocionada alegría en todos los pechos, no importa en que circunstancias se encuentre uno.

Esto es así, porque las Navidades significan para el cristiano algo mucho más profundo e importante que unas alegres festividades.

Las Navidades tienen su razón de ser en el nacimiento de Cristo, El Salvador; el nacimiento de Cristo es el nacimiento de una esperanza de redención por amor. Porque el amor es la fuerza mayor para vencer las dificultades, para vencer el odio del que tan cansada se siente la humanidad.

En las Navidades el amor llena el corazón de todos y se manifiesta de mil maneras: La familia se reúne; los amigos intercambian saludos y obsequios; los desconocidos, en la calle, se desean mutua felicidad y, en fin, todo lo que se hace es poco para manifestar los sentimientos fraternales que se generan en nosotros.

En Fort Chaffee, pequeño punto en el inmenso mapa de los Estados Unidos, hay en estas Navidades de 1980 más de seis mil seres humanos a los que el odio privó de familia, de hogar, de la patria en la que nacieron.

Ellos como nadie necesitan del amor

de sus semejantes en general y de sus hermanos cubanos en particular.

El espíritu cristiano que se apodera de todos en las Navidades ha hecho que en la oficina de Coordinación de Relaciones Humanas del Area #4, que radica en el edificio 1541, varios trabajadores de la misma, encabezados por el coordinador del Area, Fermín Castellanos, hayan erigido el primer árbol de Navidad de Fort Chaffee, para que "sirva este árbol para demostrar en esta Navidad nuestro amor, comprensión y cariño para nuestros hermanos refugiados cubanos", como reza un cartel junto al árbol de Navidad.

Luis Martínez, Jesús Hernández, Cecilio Rodríguez y Luz García, "La China", fueron los encargados de adquirir el árbol y adornarlo. Por otra parte, los pintores cubanos Rubén Siro y Argelio González aportaron respectivamente dos cuadros alusivos: un Cristo y una Virgen.

Este grupo de empleados de Relaciones Humanas exhorta a los trabajadores de las oficinas de Relaciones de las demás áreas a que instalen también sus respectivos arbolitos de Navidad.

Reportó: CARLOS LIZARRACA

SE RECOMPENSARA....

....A cualquier persona que pueda brindarnos información suficiente para recuperar una cámara fotográfica marca "YASHICA" FR-II, de manufactura japonesa, número de serie 087360; número de inventario A-4034037.

Cualquier información, favor de proporcionarla al señor Carlos Lizárraga, teléfono 2754.